



## Bréfa- og málasafn 1963

---

Bjarni Benediktsson – Stjórnsmál – Dómsmálaráðherra – Iðnaðarmálaráðherra –  
Heilbrigðismálaráðherra – Bréf – Arede Bastberg – Bent A. Koch – Bjarni Guðbrandsson – Björn  
Björnsson – Björn Jónsson – Davíð – E.A. Schmidt – Guðmundur Jónsson – Gylfi – Hoster Holm – Ivan  
V. Alipov – Jörgen Bukdahl – Kaj Kaae Sørensen – Louis Couillard – Ófeigur Eiríksson – Polys Modinos –  
Sakari Muatakallio og Niilo Voipio – Læknafélag Íslands

## Tekið af vef Borgarskjalasafnsins

---

[bjarnibenediktsson.is](http://bjarnibenediktsson.is)

Einkaskjalasafn nr. 360  
Stjórnsmálamaðurinn  
Askja 2-28, Örk 7

THE BRITISH COUNCIL

5<sup>th</sup> May 1963.

Dear Mrs Benediktsson,

The Director of Dame End,

The school I have recommended to you, tells me that for two years now he has been taking only boys during the winter terms. Mr Hall and I are therefore on the outlook for another possible school and are quite certain to be able to produce one. But we want, if possible, to find one that is recommended by someone we know and who has had experience of it. The enclosed circular is typical of many circulars we get, but a circular, as you know, can be got up to look very attractive. In any case, you can rest

assured that in good time we shall be  
able to suggest one or two schools in which  
you can rely.

Yours sincerely

Donec h. Blaðar.

PROFESSOR FREDE CASTBERG  
OSLO

15/763.

Herr Urimister Bjarni Benediktsson,  
Kjærlig takk for at du  
gjorde meg den øre å bø-  
de med en særlig in-  
teressant artikkel til fest.

skrift til min 80-års-  
dag -

Hæresfæriðne  
Bredo Basberg

S.F. Hotel Borg,  
Reykjavík.  
hinn 31. júlí  
1963.

Göði vín,

Aðeins til að pakka hingulsemi þina,  
er þei kringdir að M.Q., um daginn, til London,  
vardandi brieþumum, sem þig skrifði þess, um  
Kaupstíðið mitt til Síldstíðs og nýjars lyðr, a  
síld til Israel.

Þratt fyrir hefst þas, bæði hvad snerhit  
magn og ven, enk tryggjugarfjær, sem þig hafi,  
þyrr hins um lytjendu í Israel, var ekki  
samild við miq, heldur forriggja kaupsins "groups"  
í Israel.

T sjálfsi sýr verður manni að taka  
síður "motlæti", sem oft kemur fyrir í business,  
en það, sem miði þettí verst, var að nefndur  
þróð mið að vari, langt framyrir þaum líma,  
sem miði var lofðum undanlegt var, en þeg yfir  
ekki haldid minnum mónum við, a innatímum  
lofðum.

Síðasta lofð formans neðjurðunar, var  
að hann lysti mið vita þ. 11. p.m., hvort Kaup-  
stíðið mitt yrði samþykkt, eða ekki. Þetta fyrir þaði fyr  
minnum mónum.

Formáðurinn kringdi að mið og sagði, að  
engin frekari Kaupstíðið lefðu domið, en mitt væri  
að óf. Hu leyti það laugstæðasta. Ínnsvegar tökst  
ekki að kalla ramann með límina til aktívunar  
svo mikilv nýjuði óvælast en i nokkrar daga.  
Sagði þig honum, að spetta væri mið og laugalegt  
og að minni meiri væru undraudi yfir persónum

lauga drætti, ad fáku ákvörðun í malinum.

Er jeg skyldi þeirr frá malauðnum, ségðust þeir ekki vilja halda afnum rannsinguinn gegnum miq, heldur askilðu sjer frálist ad gjóra ráðstafanir, án minn sem þeir eru gjötus.

Síðan jeg kom heim, fyrir nökkum 10'gumi, hef jeg rannsakad málid og komist ad mórgu, í franskomu nejndarinnar, í þessu mál, sem bæði jeg og aðrir ein umdæmiði eftir T.D. bræði einis nejndar manna mynd, ad hann lefði gengið af færði þar, og sagðist ekki vilja vera með í svona "svinari", eins og farð var með mál mitt.

Umislegt annas blöðstadd, hef jeg hreyft um þetta mál, sem ekki er til vegsauktar nejndarinnar.

Jeg er myög ráð at í nefndina, ad heim  
drög myög óvona "á asnaeyrum" með avar, sem  
hefði verið einfalt ad gefa — þó éda nei.

Fer aður til London, í fóstudaginn.

Sendi ~~breyðars~~ breytt með mynda blað, sem  
jeg hýlt ad þei myndir hafa gaman af  
at lesa.

Med karri kveðju all yklar línum.

Þinn lundagur

För den utmärkta gästförlänta  
som kom mig till del i Pratmø  
och i Själfstadsförbundet i samband  
med den högtidliga invigningen  
av Skálholts domkyrka, Læken jay  
värdat och varmt.

Parishat den 6 aug. 1963

Hildur Óðinsdóttir



SUOMEN SYÖPÄYHDISTYS • CANCERFÖRENINGEN I FINLAND  
CANCER SOCIETY OF FINLAND

LIISANK. 21 B ELISABETSG.  
HELSINKI HELSINGFORS

Dóms- og kirkjumálaráðherra Bjarni Benediktsson  
Háuhlið 14  
REYKJAVÍK  
I s l a n d

Herr Minister,

Vi ber att få framföra till Eder, Herr Minister, samt till Eder högaktade maka, vårt vördsamma tack för den enastående gästfrihet som Ni, Herr Minister, visade deltagarna i Nordiska Cancerunionens möte. Alldeles särskilt värmde oss finnar den omedelbara vänlighet, som i förening med den högtstående isländska kulturen gjöt en alldeles sällsynt förtjusande prägel över den av Eder anordnade värdiga festligheten. Edra ord, Herr Minister, var ägnade att i alldeles speciell grad ge oss mod och sporra oss i vårt fortsatta arbete i alla de nordiska länderna.

Vi ber Eder, Herr Minister, att mottaga försäkran om vår uppriktiga vördnad.

*Sakari Mustakallio*  
Sakari Mustakallio

*Niilo Voipio.*  
Niilo Voipio

Helsingfors den 9.7.1963

Blönduöri 24 juli 1963

Svarat

Gjörvinnus Bjarni Benediktsson domsmála-  
-ræðherra

Eg var vist búinn að segja þess ó minnisv.   
Bjarna Jónssons frá Vogi yði afhýppanður  
sunndaginn 4. ágúst, af ávindriðanlegum  
áslæðum verður því frestd rangað til  
á sunndaginn 11. ágúst. Teg býr þig hér með  
að skrifa mið síðan þegar þú hefur fengið  
þetta brief og segja mið hvordu þú geler. Homin  
veslus þann dag ef svo er ekki verður þú  
að áhveða hváða sunnudag ~~þa~~ minnisvár-  
-inn verður afhýppanður því ekki hefur eigið  
afhýppa ham um þess, að þú sért við sladdur.  
Þegar þú skrifas mið er heimilisfang  
mið að Ylrafelli Fellosliðið Dalasýslu  
Með beslu huedju  
Gudmundur Jónasson

KAJ KAAE SØRENSEN

BREDE 69  
LYNGBY

27. Juli 1963.

Herr Kirke-og Justitsminister  
Bjarne Benediktsson  
Reykjavik.

-----

Min Hustru og jeg beder Deres Excellence modtage  
vor hjertelige Tak for den Gæstfrihed, hvormed De  
paa den Islandske Regerings Vegne modtog os.

Yderligere takker jeg for den Åre, der vistes mig  
ved at tildele mig den smukke Skálholt Medaille.

Dagene i Island vil bestandig for min Hustru og  
mig staa som et af de skønneste Minder i vort Liv.

Med Årbødighed

Kaj Kaae Sørensen

/b.j.

Bent A. Koch

CHEFREDAKTØR

KRISTELIGT DAGBLADS HUS

KØBENHAVN, DEN

30. 8. 1963.

Kære Bjarni Benediktsson,

Vel hjem været fra Blaauw  
først og trængte til at sende dig og  
dit ministerium en hyldestig tak  
for indbydelsen til Skæholt-fest-  
lig bedstemøde.

Det var en stor oplevelse at være  
med - lig synes det ikke et både  
verdig og sunde følge.

Flere uinderst var jeg glad for  
den gode mandag-afgen, der be-  
rørte os, selv en nordisk venne-

afsen. Havaðu ði illu boek þö  
Þingvelli, havaðu ig nokk óssark dig  
før at drofsta forhengi problemum  
með dig.

Men des hóber vég, vi finndu en  
lejtig heð fír en annan gott  
guruq.

Førlabig fákar sig - og sendur  
mine bedste hilsner.

Din hugi me

Persóna



I flyet over Ýsland  $\frac{24}{7}$  63

Hr. ræðherra!

Karl Jr. Þjóðvarði Benediktsson!

- Så gav turen mod Norge. - Vi flyuer  
mi over Sydísland; þy ser vde til  
höfði Selfoss, sann min ungdomsven  
Egill Þorvaldss. íð næslan hér gründlegt  
- ríghus frá Hveragerði ... og mi Fríðriksbíld  
- ræðurinn Gylfi forauledigðe, at þy fík  
mí smíkilegir tir over Sydísland.
- Þeg var „Morgunblaðið“ meget  
taknummelig fyr deumum tir, og at  
þy fík komum und til innvielsen  
af Skálholtskirkju. -
- Måske har þi en finger med í  
spillet - i alle tilfælde takker þy  
þess for den smíkileg fest i Síðastofan  
má.

Ja på ikke sådan var særligt undtaget af Kirkeministeriet, talte jeg ikke ved denne lejlighed. Men på "Vallhöf". - Et par ord om dem udenfor snorene, det islandiske folk, der var kommet for at se os drøm opfyldt - foruden individet var det for mig oplevelsen

— — — —  
Men nu tager vi fat på at hænget hanet. Vestmannaøerne svinder bag os.

Med dette sidste glemt af det gamle og det nye Island vil jeg gøre også sig dem tak.

Med velsig hilsen  
- fra Yngve klagason

Jórgen Butdahl

Þans 12/5 1963

Kon viður Þjóru.

Allt frá þu eg kom tilgat, numlega viður eftir  
þásko og sa þa fyrst, at Kosningarögnun hafði vint  
ákvæðum 9. júní. Hef ég hafð allmálefari skrággju  
af doðl minni hér og mið et velta fyrir með að  
skrifa þér. Þegar ég fyr lagð ég minn ferðaðslan  
þannig, at ég mitindi vit Kosningar 23. júní í  
þu tilfelli at ég yrði ritinn ít Kosningana,  
sem og rann varð a'. Ókunn vað koma heim  
met Gullfoss 29. maí, en en aðhinn fyr i'ldum og  
þa met vortenlega slíspórferti. Þa var ég a' súnum  
Aino Birnið elð lofa Einif at nosta a' fráði með  
Morslum direktorinnum, sem ekki et hevur til  
London og reik um samanum a direktorið-  
utnum. Dráttur mun hafa orkit a' at alvista þur-  
ðardagum en of sagt alltaf, at ég yrði a' halda  
minnum upphraflagn aðhinn og met tillit liðflug-  
festa vinstriðsins sem 30. maí verði heimkum-  
ðagum.

Nið er þat at minn gjörl, at hí roðhaldz  
a framboðsfundum og eg ekki ófélus og þriði  
miði effræði d' mi a' þeim vethangi. Hinsvegar  
hefti mið vera, at eg hefti ekki stórn yfart yfir  
ef ég hefti mið heimna i' persum mannum og  
hval, sem þui leður ger ég nei fyrir, at þat  
meig' fulla mi i' drag, at eg slætti hafa tekið  
þauv Kosningar a' vera seo lengi fláverandi;  
grinnit a' persum líma, eftir at eg heft'

Aldri a' myg fyrir skyldur, sem þu' fylgja  
 a' vera a' framboðistamum. Óhun vandir he'  
 na a' hinn bögum sa', at' og va' him um at fála  
 ít greiddur frá NATO i' því stópið erim a' taka  
 þenn a' hverta verlupi og va' him með nökklum,  
 mannaða fyrirvara at lata þeim i' s' minn aðfari  
 Hefði eg lent i' nökklum klípu ef eg a' mætti  
 þenn hins bili hafði miðum að hanna mi' og  
 þu' tali' eg með hlin fort at gera þat. Sedan  
 eg sva' sá um kommingadagum hafir vandin,  
 mi' og aður segir, sott meira og meira a' myg og  
 alþyggjuna ærlist, þar til mi' lokur, at eg get  
 ekki lengur staðst at elnifaður, og mi' þó  
 segir, at þat sé a' 12.-stundur og eel þat. Ef  
 þu' þa' heldur þat alþyggilegt af mi' at komu  
 ekki heim fyrir mi' a' aðstæð, þot' mi' vortum  
 at hryra frá þér og mi' eg þa' at fála minn aðstöðu  
 he' til mi'ra gýrvegina.

Um fórtalagi' og döluine he' er þat a' segja, at  
 hvartheggja hafir mi' mi' gagnlegt og ekki öllum  
 li' mikillar og voranlegar ámögur.

Allað læsth hevðum til kom þúma og  
 mi' frá okkar Agiðsh.

Frá mi'.  
David

Ófeigur Eiríksson,  
Neskaupstað.

Formaður Sjálfstædisflokkssins,  
hr. Bjarni Benediktsson.

Neskaupstað, 23.1.1963.

Nokkuð hefur verið um það rætt að Einar Sigurðsson taki nú sæti á Alþingi samkvæmt samningi, sem hafi verið gerður þar um.

Út af þessu vil ég taka fram:

Stjórn kjördæmisráðs hefur ekki verið kvödd saman út af þessu málí, en ég hefi hinsvegar rætt það við stjórnarmenn aðra en Helga Gíslason, en mér er tjáð að Helgi sé andvígur því að Einar taki sæti Jónasar á þingi nú um óákveðinn tíma.

Theodór Blöndal telur vafasamt að heimilt hafi verið að gera slíkan samning og kveðst ávallt, og sé enn hlynntur því að 1. maður listans sitji þing þegar því verður við komið.

Egill á seljavöllum kveðst telja samning þenna svikasamning, gerðan án nokkurs samrásðs við kjósendur og kveðst telja slíkan samning ógildan og betra sé að svíkja Einar á samningnum heldur en kjósendur.

Þorleifur Jónsson sagðist telja eðlilegast að Jónas sæti á þingi nú ~~sí~~stu mánuðina fyrir kosningar, en ef Einari og hans stuðningsmönnum væri fróun í því, gerði ekkert til þótt Einar sæti á þingi í hálfan mánuð eða svo.

Ástandið í þessum málum er nú þannig að miklar líkur eru til að Einar Sigurðsson verði ekki á lista flokksins í vor. Í kjördæmisráði á hann sennilega engan stuðningsmann í Norður-Múlasýslu, Seyðisfirði og Skaftafelissýslu, einn eða engan á Norðfirði, en ekki er ljóst hvernig málum er háttar í Suður-Múlasýslu.

Finnst mér vafasamt að setja mann á þing, sem um leið og hann hverfur af þingi verður settur af lista flokksins. Hinsvegar get ég fallist á sjónarmið Þorleifs og munu allir stjórnarmenn geta það nema þá Egill.

Þeir menn að Austurlandi, er að því unnu fyrir síðustu kosningar að koma saman lista áttu engan þátt í þessum samningi um skiptingu á setu á Alþingi og finnst mér eðlilegt að þeir, sem gerðu þenna samning leysi mál þetta, en álit stjórnar kjördæmisráðs gæti e.t.v. orðið til leiðbeiningar um hvernig ganga mætti frá málí þessu.

Pólitískt ástand á Norðfirði er gott og tel ég augljóst að hér verður um að ræða fylgisaukningu í kosningunum í vor. Aðalfundur í féluginu hér var haldinn í gær og mættu 30 manns á fundinum og má það teljast gott, ef miðað er við að félagsmenn eru 30-40 og að í síðustu bæjarstjórnarkosningum fékk flokkurinn ekki nema rúm loo atkv.

Fólk virðist ánægt með "viðreisn" að öðru leyti en því finnst dýrtíð of mikil og að gengislekkunin sumarið 1961 hafi verið heldur mikil. Minnst var á það við mig af félagsmönnum að ræða mál petta á fundi hjá okkur, en ég mælti gegn því, vegna vanþekkingar <sup>okkar</sup> að málínun. Hins vegar lofaði ég koma á framfæri fyrirspurn hvort ekki væri möguleiki að hækka engi t.d. um 5%. Kem ég þessu hér með á framfæri, en ég hefi sagt Jónasi Péturssyni frá þessu.

Ég mun hafa minnst á það við Þorvald Garðar að mig minnir, að ég teldi æskilegt að Sjálfstæðismenn á Austurlandi fengju einnmann í stjórn Síldarverksmiðja ríkisins eða Síldarútvegsnefndar og leyfi mér nú að ítreka óskir um petta. Ef hægt væri að koma þessu í kring mundi sennilega verða bent á þorleif Jónsson í petta starf.

Við teljum að Sjálfstæðismenn á Austurlandi hafi undanfarið verið heldur utangátta í þessum síldarmálum og finnst eðlilegt að Austfirðingar komi þar nokkuð við sögu þegar þess er gætt að sílfarsöltun og síldarbræðsla er orðinn verulegur þáttur í atvinnurekstri á Austurlandi og að all mikill hluti sumarsíldar er saltaður og bræddur á Austurlandi.

Eysteinn Jónsson mun telja flokki sínum sér það til fylgisauka að hann er í stjórn S.R. og mun pakka sér flset sem stjórn S.R. gerir á Austurlandi, en kenna Sjálfst.m. um það sem mistakist eða ekki er gert t.d. í síldarverksmiðjumálum Eskfirðinga.

---

Yfirleitt má segja að horfur hér séu góðar, ef aðeins síldarverksmiðjumál Eskfirðinga verða leyst og að Seyðfirðingar fái sinn "frelsara" og umfram allt að hann verði úr hópi Sj.stm. - en ég vona friðsamlega takist að koma saman lista.

Beztu kveðjur.

*Ófijur Björnsson*



Oslo,  
October 9, 1963.

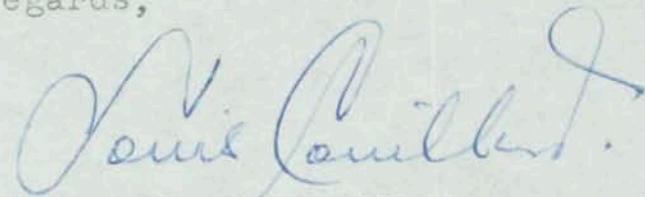
Dear Mr. Minister,

I am now back in Oslo and fully occupied with arrangements for our return to Canada. As you can well imagine, this is a major operation in logistics for my wife and myself given the size of our family!

It was pleasant to see you again in Reykjavik last week and I am grateful to you for having come to the Foreign Minister's lunch in spite of the fact that, as I well know, you were going through a particularly busy time. My wife and I will always remember with pleasure and appreciation the charming and friendly evening we spent in your home when we were last in Iceland together.

I enclose, as I promised, a copy of Bill C-72 which was passed by the Canadian Parliament last August establishing the Economic Council of Canada. Needless to say if I can ever be of assistance to you in this, or indeed in any other matter, I hope you will not hesitate to let me know.

With warmest regards,



Louis Couillard  
Ambassador.

Bjarni Benediktsson, Esq.,  
Minister of Justice,  
Reykjavik, Iceland.

E.A.SCHMIDT

WESTPLEIN 9

ROTTERDAM, 25th September 1963.

Bjarni Benediktsson Esq.,  
Háahlid 14,  
R e y k j a v i k .

Dear Sigridur and Bjarni,

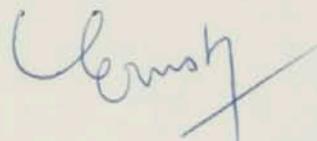
I have only just returned to-day from London where I spent several days after my departure from Iceland and now only able to write to you and thank you both for all your kindnesses during my visit to your country, especially also for arranging such a lovely dinner party at your home on 18th September.

It was very pleasant for me not only to meet you and your family again, but also our mutual friends and I hope we will soon be able to meet again in the near future.

Already now I wish to thank you on behalf of Jeanette for the wonderful present which I have brought to her and she will certainly be writing to Sigridur soon personally.

With kindest regards to your both from Jeanette and myself,

Yours very sincerely,

  
E.A. Schmidt



THE SHERATON-PARK HOTEL

WASHINGTON S. D. C.

29. Sept. 1863

Göði vinnur!

'Ég félkk bref sitt i færðið.  
Ég skal strax sejjá þér, hvat í málí.  
Andréðar Þórssomar hefur gerst. Ég  
hef gálfur um klár matur á Andréði.  
Ég vil persónulega fáða van mitum  
þvír hann geroa. Hann félkk gósta  
viðindagjótsstykki, 90.000 kr. Ennái hans  
um leyfti í eitt ár að fullmu lannum  
sendi ég útvarpinni til undanfnaer.  
Sí undanfni verður vistat leiðast  
metmáli, en líkum var loðin. Litam  
ég kom í skýrnarvítit, man ég ekki  
at heil meiri í útvarpinni, haf  
fengit leyfti um koma með lannum,

urst forstern Ó. Stephensen og  
ditas Smil Björnsson, bátið eftir  
militarstjórnun, en óttaður hafi  
a. m. k. fyrstuður þórtarður fengit  
leyfi með lannum. En ej man, at  
éj fífrati leyfi bæt; forstern Ó.  
Lund met frið, at það var nán  
stærða í þóðinu í tvær söns, forstern  
met frið at kyma sér leiklistar-  
deildisnar í hertorlendum og  
hnið met frið at kyma sér fríða-  
starpinni BBP i London. Það er  
num það hafa gert þetta.

þefar umstöðinu í tvær söns  
kommunum veitni Andriesar átti  
ej yfirlejtjanstalnum nana  
um fyrzum klæmendum og



THE SHERATON-PARK HOTEL

WASHINGTON 8, D. C.

Fínas Rafnar, sem voru hýði mér  
út ís gjöldum minni hóttar  
hálfactitum. Mér datt í lang  
at segji þeim þá þessum 3 setu  
þetta vísst þá sem „Prinsipimál“  
Vít umtum hýði leja allir Þann mál  
num, at eitt af því, sem bátrant-  
synkja þyrti at geri í þam haldi af  
Karáðánum og stórbætum löggum  
Þins fersu starfsmáma, var at  
falka alþjóðlega hríð leytíðan vera  
starfsmáma á faldum lannum.  
Síði sei var; þótt að eftir embets-  
mánum hafi áður verit lyglab  
eitt val með ólinn, leja lannum

óom lífsl og lífslir eru enge i fyrst-  
möguleikar. En miðlefa vitunda-  
göktur er Connexion til slyðs alarma  
og ótal styrkt, möguleikar þí  
er endum atildum (Fullbright,  
OECD, NATO o.t.). Það er órentan-  
leyja að staða líf pers at jafn sinn.

Sauðast: Þekki líf hryggir og  
fórus töður alls ekki koma til  
mála at dínum beidni Andreðar,  
og ej sent at pata, at ej var í  
dama mál, þótt þær léti dina  
skotum upp átvar en ej letmim-  
ar gefit.

Hví var ej líns ogar líðum  
at seðja Andreði gálfum (og rams-  
ar gýmum ófremur, sem vist mig höf-  
falegt vegus horn, f.s. m. Matthiadi



THE SHERATON-PARK HOTEL

WASHINGTON S. D. C.

Fólkamessan, sem hefur miðinn ólump  
á Grimi Thomsen og kann at hafa  
talat við því um málit, at ej vildi  
þjarnan greita frír Þorlák, at Andréas  
~~Kort~~ sást skrifat fersa bók. Þens vefta  
datt mið í líng, at í tvær síðu felji  
hon um dammomfr nökkenum dag -  
skráspáttu þá kann óannalögð (þar  
e af miklu at fá ka) og greiddi þat  
myðg rannsarefja, þat veldi net  
fostir upphaf s'mánnadi, en at  
dagskrásfé, þannig at ekkiert mið  
fordoni wdi skapar um kannanist  
legi: þetta var ej undis fyrir en ófara,  
gleist þeim aðstæðu i þetta. Þó hafi  
þú miðun ekki trúi til at tala

nn betta vit Andreej gálfan, en  
nn leit og ej leit skrifa horum  
forsleja neitum a i fyrfirleitnum;  
talati ej rekileja nn betta vit  
Ulfhjálm, sem fíllst alveg a i betta  
og faldi ítvarpssát do vino eitt  
Andréti, at þessi landi gat alls  
eldi strandat þar.

Mei betti vort um, at þi  
fyrfirleiti Andréti þessa slíkarsöfn  
og skýrti málit fyrir horum.  
(þat má m.a.s. miðlit vera, ef ég  
setti endur eitt hvar um betta í lööfit  
til ítvarpssins, til fess at minn  
hun ger til Andrétar og verkefniins  
kennt alveg fram). Þis mestu málit  
ðess betta (A.B.)  
Fyrfirleiti, at Andréss á at geta verit rólefan  
og hyggjanlaus. Þit skalum sja horum  
fyrir einhvern fó til vitbótar viðindagottskynnum. <sup>Bestum</sup> Véglögi

Bjarni Guðbrandsson pípulagningamaður  
Bjargarstíg 6. Reykjavík.

Reykjavík 7. maj 1963.

Hr. Form. Sjálfstæðisfl. Bjarni Benediktsson  
Háuhlið 14. Reykjavík.

Skömmu fyrir mánuðarmótin apríl-maj fór Gunnar Helgason formaður Verkalyðsraðs Sjálfstæðisflokkins þess á leit við mig, að ég skrifaði nokkurar linur, til birtningar í morgunblaðinu hinn 1. maj. Sunnudaginn 28. apríl afhenti ég Gunnari grein mina og hafði síðan ekki frekari spurnir af nenni, þar til eg las hana í morgunblaðinu 1. maj. Það kom það í ljós, að niðurlagi greinarinnar hafði verið breytt og með því gefið í skin, að ég hefði nokkuð aðrar skoðanir, á því málum er ræddi, en ég hafði sjálfur stlað að setja fram.

Þegar, að lestri loknum kom ég, að máli við Gunnar Helgason. Hótmælti ég því harðlega, að ég skyldi vera hindraður í því að birta skoðanir minar og að skrifum minum væri breytt an samraðs við mig, en síðan birt undir minu nafni. Æg krafðist þess, að grein min yrði birt í heild og orðrétt eins og ég hafði gengið fra henni, þegar í næsta tbl. morgunblaðsins, enda hyggðist ég ekki starfa frekar á vegum Verkalyðsraðs, ef ekki yrði orðið við kröfu minni.

Gunnar hét að taka mál ó til athugunnar, en þar sem grein mína hefur enn ekki birtst í morgunblaðinu, verð ég að álita, að annað hvort hafi eitt hvað hindrað hann eða að hann hafi ekki reynt að kippa málínun í lag.

Þar sem ég tel sjálfstæða skoðannamyndun, sáamt ritfrelni og málfrelni algerlega ómissandi, ítreka ég hér með kröfu mína um endurbirtingu og fer þess á leit við yður herra formaður, að þér beitið áhrifum yðar í þessu mál, ef þér teljið áframhaldandi veru mína í Sjálfstæðistflokknum nokkuru skipta.

virðingarfyllst

Heiðraði vinur.

Um leið og eg pakka skeiti frá pér á sextugsafmáli mínu, dettur mér í huga hvort miostjórnin eigi ekki að fá fréttir af landsbygðinni annað ~~skag~~ slagið og þá sérstaklega kring um kosningar. (En eftil vill er pettað framhlyggni úr mér.)

18. p.m var aðalfundur Sjálfstæðisfélags Skagfirðinga (utan Sauðárkróks) 117 voru pá komnir í félagið og von til að alt að 200 yrðu skráðir aður ~~í~~ langt um líður, par sem ekki hafði borist listi úr 4 hreppum. Í stjórn voru kosnir sr. Gunnar formaður, meðstjórnendur, Grétar í Goðdolum. Sigurður Sleitustöðum. Halldór J Mannskaðahóli og Gísli J Miðhúsum. Alt ungar menn. í kjördæmaráð Jón á Reynistað. Guðjón á Tunguhálsi. Sigurður S Sleitustöðum og Björn í Bæ. ~~4~~ í peirri von að tilskilin félagatala verði komin.

Allir Skagfirðingar eru einhuga umm sr Gunnar til framboðs, en óánægja mun verða ef hann vill poka undan Húnvetningum niður í 3 ja sæti. í Húnvatnssýslu munu vera nokkrir menn sem telja sig sjálfkjörna í framboð par þarf áreiðanlega að vinna með lægni að sameiningu afla.

Eg held að atkvæðatala í Skagafirði breitist ekki hvort Gunnar er í 1 eða 3 ja sæti, en hvaða áhrif hefir það á Húnvetninga? Við meigum ekki eiga það á hættu að missa hann. Við fljótlegt yfirlit tel eg að við hér í austur firðinum stöndum heldur betur að vígi en áður hvað sem reynslan segir. Fráfarandi læknir okkar Guðmundur Þórðarson var óvæginn kommunisti ~~xem~~ og hafði nokkra stráka í Höfsós í hendi sinni, nú höfum við son minn, ákveðinn sjálfstæðismann sem eftilvill hefir eithvað að segja þegar frá ~~liour~~. Þó margir rauðliðar vilji ekki sjá staðreyndir og kjósi alt annað en D þegar á ~~heroir~~ þá vona eg að við berum gæfu til að halda sömu stjórn áfram.

Hólar í Hjaltadal, er áhyggju efni okkar Skagfirðinga.

Eg hefi fréttabjónustu fyrir Morgunblaðið hér að austan verðu fjarðar, eg sendi fréttir frá Hólum í samráði við skólastjóra og voru að egheld báðir ánægðir með það, eftir að Gunnar kom pánga birjað eg á þessu en svo þyrlaðist moldviður í blöðum um starfsemi hans sem skólanum var auðvitað til bölvunar, eg taldi pettað óhæfu og hætti að senda nokkuð þaðan, en ástandið hefir ekki batnað að mer finnst svo að skólans vegnað ~~st~~ og staðarins hefi eg ekki viljað verða fyrstur til að skrifauum ástandið. Árni er eftilvill góður kennari, en hann er stiflindur eiginhagsmunamaður og nískur við starfsfólk sem ekki er hentugt skólastjóra nema í hófi sé,

starfsstúlkur hafa sagt upp og farið og eithvað af piltum komu ekki ~~aftu~~

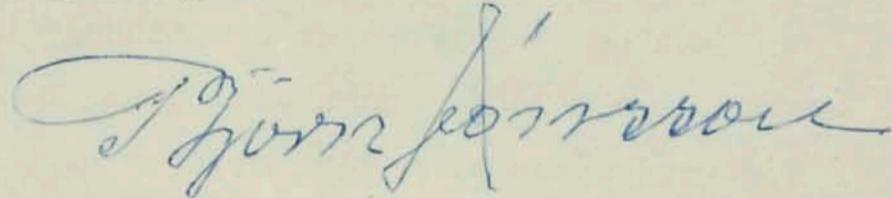
aftur eftir jólafrí. Segja má að mjög ervitt sé að stjórna skóla pegas  
þágað er komið vandræðaböpnum sem ekki ræðst við á heimilunum,  
búnaðarnám er líka þannig að það er ~~eft~~ast nær of snemt að birja á  
því með 14-15 ára unglings. Þó við Hólmjárn séum ágætir vinir pá er  
eg ekki alveg viss um hve heppilegur hann er þarna, hann er fluggáfaður  
sévitringur sem vill láta taka tillit til sýn þarna á Hólum, en spursmál  
er hvort það er gert, en þá verður hann argur og kargur.

Eg ~~býst~~ viðað þú segir að pettað mál komi pér ekki beint við, en gjarnan m  
má pettað berast til Þingólfss frá kunnugum manni sem vill skólanum og  
Hólum ekkert annað en vel.

Eg bið þig að afsaka þessi skrif mínu,

Heill og hamingja fylgi þínunum mikilvægu störfum.

Vinsamlegast.



*Council of Europe  
The Secretary General*

Strasbourg, 30th September 1963.

Your Excellency,

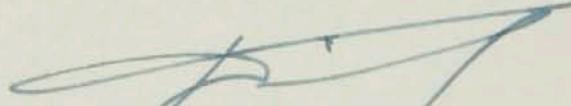
It was with great interest that I learned of the special programme broadcast by the Icelandic Radio to commemorate the Tenth Anniversary of the Entry into Force of the Convention on Human Rights, and I was very pleased to learn that you had agreed personally to take part in this programme.

It is of great value to the Council of Europe when the responsible Ministers of member Governments are willing to take an active part in ceremonies of this sort, particularly when, as in your case, the Minister has also represented his country for a number of years on the Committee of Ministers.

I am therefore writing to express our thanks and sincere appreciation for the important help which you have given us on this occasion.

*With my Kind regards*

I am, Sir,  
Your obedient Servant,



Polys Modinos  
Deputy Secretary-General

Dr. Bjorni Benediktsson,  
Minister of Justice,  
Ministry of Justice,  
Reykjavik,  
ISLANDE

# Læknafélag Íslands

ICELANDIC MEDICAL ASSOCIATION

BRAUTARHOLT 20.  
REYKJAVÍK . ICELAND

¶

Reykjavík, 23/4 1963.

Yfirlýsing frá stjórn Læknafélags Íslands.

I Lögbirtingablaðinu, 56. árg., 53. tölubl. 1963, er tilkynning frá heilbrigðisstjórninni um veitingu héraðslæknisembættisins í Kópavogi. Að því tilefni gefnu, vill stjórn L.I. geta þessa: Um þetta embætti söttu 8 héraðslæknar og sumir beirra með langan embættisferil að baki, en enginn beirra hlaut náð fyrir augum veitingavaldsins. Hinsvegar var embættið veitt lækni, sem hafði valið sér annan verkahring en héraðslaknissörf, og þrátt fyrir það, að landlæknir legði til, að annar maður hlyti starfið. I heiðarlegri keppni um embætti hlýtur það að teljast til sjálfsagðra mannréttinda, að sá hljóti val, sem tilkvaddur sérfróður aðili metur verðugastan. Með bessari veitingu, sem hér um réðir, hefir ríkisvaldið enn einu sinni gengið á bennan rétt lækna. Er bess varla að vœnta, að slíkt atferli hvetji lækna til bess að gera sig faglega hæfa til ábiringöarmikilla embætta og einnig ekki vænlegt til bess, að heilbrigðisbjónustan í landinu verði rækt með þeim hætti, sem bezt má verða. Fyrir því mótmælir íslenzk læknastétt harðlega slíkri misbeitingu veitingavaldsins, og er þeim mótmælum beint það til núverandi ríkisstjórnar, sem og annara, sem hafa látið hæfni til viðkomandi embættisstarfs boka fyrir annarlegum sjónarmiðum.

Stjórn Læknafélags Íslands.

# Læknafélag Íslands

BRAUTARHOLT 20

REYKJAVÍK

610

Reykjavík, 24/4'63.

Hr. ráðuneytisstjóri Baldur Möller,  
Heilbrigðismálaráðuneytinu,

Hérmeð, hr. ráðuneytisstjóri, yfirlýsing frá stjórn Læknafélags Íslands í tilefni af veitingu héraðslaknisembættisins í Kópavogi. Eruð bér vinsamlegast beðinn um að koma yfirlýsingunni á framfæri við hæstvirtan heilbrigðismálaráðherra áður en hún verður send dagblöðum til birttingar.

Virðingarfyllst,

*Oskar Pórðarson*  
Oskar Pórðarson,  
form. L.I.